

25 maggio – Esercitazione HERLINGEN

Il 1° luglio 2002, un aereo di linea e un aereo cargo si sono scontrati nei cieli sopra Überlingen (D). I rottami dei due velivoli sono caduti su una vasta area attorno alla città. Questa sciagura ha dimostrato che le forze d'intervento devono essere sempre in grado di far fronte anche a catastrofi improvvise.

Per mettere alla prova le sue procedure d'emergenza, lo stato maggiore di condotta (SMCantC) del Canton Appenzello Esterno ha organizzato un'esercitazione basata su uno scenario analogo alla sciagura di Überlingen. L'esercitazione, denominata Herlingen (per combinare i nomi di Herisau e Überlingen), ha ipotizzato una collisione aerea sopra la capitale del Cantone con caduta di rottami sulle località di Herisau, Schwellbrunn e Degersheim.

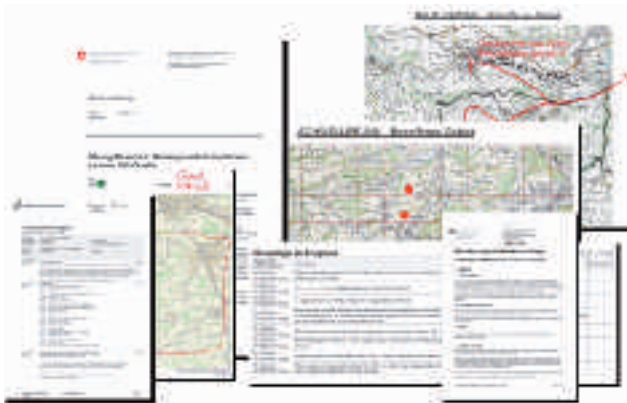
Per valutare la collaborazione tra SMCantC e CENAL è stato aggiunto un ulteriore elemento allo scenario: uno dei due aerei precipitanti trasportava un pacco contenente materiale radioattivo. La CENAL ha quindi preso parte all'esercitazione a partire dal momento in cui ha ricevuto questa informazione.

La CENAL è stata integrata nello scenario soprattutto nel ruolo di organo tecnico responsabile per gli eventi radiologici. Essa ha immediatamente convocato parti dell'organizzazione addetta alla misurazione. Ha subito inviato sul luogo dell'incidente il servizio di picchetto più vicino, in questo caso la squadra dell'Istituto Paul Scherrer di Villingen. Inoltre ha avvisato le squadre d'intervento di portare con sé i dosimetri in dotazione al Cantone e di ritirarsi subito dalla zona sinistrata in caso di segnale d'allarme, che avrebbe confermato un'emissione di radioattività dal contenitore danneggiato del materiale radioattivo.

È stata inoltre mobilitata la squadra aeroradiometrica per impiegare il più rapidamente possibile l'elicottero di misurazione. In caso effettivo, lo strumento di misurazione e l'equipaggiamento necessario vengono installati su un elicottero dell'Esercito. Il Super Puma è completamente equipaggiato e pronto al decollo nel giro di cinque ore.

Il servizio informazioni della CENAL ha definito le modalità d'informazione con il rappresentante dello SMCantC incaricato di curare i rapporti con i media. Soprattutto nel campo della radioattività è importante sapere chi trasmette quali informazioni. Nel corso dell'esercitazione, la CENAL ha fornito assistenza tecnica sul posto in materia di informazione. Il suo settore di analisi della situazione ha raccolto informazioni supplementari nella zona sinistrata e ha iniziato ad analizzare i fattori che avrebbero potuto influenzare l'evoluzione della situazione. Contemporaneamente la CENAL si è procurata i documenti di trasporto per ottenere informazioni più precise sulla sorgente radioattiva. Ciò le ha permesso di istruire adeguatamente le squadre addette alla misurazione e di informare in modo rapido e chiaro la popolazione ed i media sui pericoli.

L'esercitazione è terminata con la simulazione della localizzazione e del recupero della sorgente radioattiva danneggiata. Per la CENAL è stata un'ulteriore occasione per esercitare e migliorare la collaborazione con gli organi cantonali e raccogliere esperienze utili per la futura gestione di un intervento di media portata.



La presentazione elettronica della situazione (PES) ha permesso alla CENAL ed allo SMCantC Appenzello Esterno di scambiarsi resoconti e carte della situazione, informazioni dei media, ecc.